

**Germany-Magdeburg: Police cars**

**OJ S 34/2019 18/02/2019**

**Contract notice**

**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Technisches Polizeiamt Sachsen-Anhalt

Postal address: August-Bebel-Damm 19

Town: Magdeburg

NUTS code: DEE0 Sachsen-Anhalt

Postal code: 39126

Country: Germany

E-mail: [sandra.kittel@polizei.sachsen-anhalt.de](mailto:sandra.kittel@polizei.sachsen-anhalt.de)

Telephone: +49 391-5075-118

Fax: +49 391-5075-105

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.evergabe-online.de/>

### I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=240154>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

### I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

### I.5. Main activity

Public order and safety

## Section II: Object

---

### II.1. Scope of the procurement

#### II.1.1. Title

Polizeifahrzeuge interaktive Vukw, Vukw G, Vukw BAB u. Mkw

Reference number: 12.27-81161-701-19

#### II.1.2. Main CPV code

34114200 Police cars

#### II.1.3. Type of contract

Supplies

#### II.1.4. Short description

Beschaffung von unterschiedlichen Polizeifahrzeugen:

- Verkehrsunfallkraftwagen interaktiv (iaVukw),
- Verkehrsunfallkraftwagen Gelände (Vukw G),
- Verkehrsunfallkraftwagen Bundesautobahn (Vukw BAB),
- Mannschaftskraftwagen (Mkw8 N lang).

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Interaktiver Verkehrsunfallkraftwagen – ia Vukw  
Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34114200 Police cars

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE03 Magdeburg, Kreisfreie Stadt

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung von 5 Verkehrsunfallkraftwagen interaktiv gemäß Vergabeunterlagen

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2019 End: 29/11/2019  
This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes  
Description of options:  
In den Vergabeunterlagen sind Optionen zu Ausstattungskomponenten enthalten (siehe LV).

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Verkehrsunfallkraftwagen Gelände  
Lot No: 2

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

34114200 Police cars

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE03 Magdeburg, Kreisfreie Stadt

**II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung eines Verkehrsunfallkraftwagens Gelände gemäß Vergabeunterlagen

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2019 End: 29/11/2019

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

**II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

In den Vergabeunterlagen sind Optionen zu Ausstattungskomponenten enthalten (siehe LV).

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Verkehrsunfallkraftwagen Bundesautobahn

Lot No: 3

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

34114200 Police cars

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE03 Magdeburg, Kreisfreie Stadt

**II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung von drei Verkehrsunfallkraftwagen BAB

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2019 End: 29/11/2019

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

**II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

In den Vergabeunterlagen sind Optionen zu Ausstattungskomponenten enthalten (siehe LV).

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Mannschaftskraftwagen 8 N lang  
Lot No: 4

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

34115200 Motor vehicles for the transport of fewer than 10 persons, 34114200 Police cars

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE03 Magdeburg, Kreisfreie Stadt

**II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung eines Mannschaftskraftwagens 8 N lang

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value**

**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2019 End: 29/11/2019

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions for participation**

### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

- Eigenerklärung zu § 124 Abs. 1 GWB i. V. m. § 48 VgV und
- Bewerbererklärung oder
- der Bieter erfüllt die o. g. Eignungsnachweise durch die Eintragung in eine Liste oder durch Vorlage eines Zertifikates einer durch das Ministerium für Wirtschaft und Arbeit des Landes Sachsen-Anhalt anerkannten Präqualifizierungsstelle wie das ULV der Auftragsberatungsstelle Sachsen-Anhalt bzw. IHK PQ VOL. Anstelle des Eintrags in eine ULV-Liste kann der Eignungsnachweis auch durch die Vorlage eines von der anerkannten Präqualifizierungsstelle ausgefertigten Zertifikates, z. B. PQ-VOL, geführt werden. In dem Zertifikat müssen die Eignungskriterien der Vergabebestimmungen angegeben sein, die bei der Präqualifizierung geprüft worden sind.

Weiter wird eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung nach § 50 VgV akzeptiert.

Die folgenden Unterlagen sind ebenfalls beizufügen:

- Vereinbarung zu § 17 LVG LSA und 18 LVG LSA
- Erklärung zu § 10 LVG LSA, § 12 LVG LSA und § 13 LVG LSA
- Hinweise Datenschutz

Die o. g. Unterlagen müssen auch von angegebenen Nachunternehmern erbracht werden. Von ausländischen Bietern sind statt oder neben den geforderten Unterlagen gleichwertige Eigenerklärungen und Bescheinigungen von Gerichts- oder Verwaltungsbehörden ihres Herkunftslandes einzureichen.

- ausgefüllte Leistungsbeschreibung
- ausgefüllter Fragebogen

LV, S. 6, Punkt 4.1.

Aus dem Angebot müssen Bauweise, technische Daten (siehe Anlage A), Kraftstoffverbrauch nach DIN 70 030, Funktion und Beschaffenheit des Fahrzeuges eindeutig hervorgehen und benannt werden (Prospekte sind ggf. zu ergänzen).

(A-Kriterium)

LV, S. 12 Punkt 7.2.

Die Wirksamkeit der BBA ist nach den Prüfvorschriften gem. Richtlinie 71/320/EWG, Anhang 2, Ziffer 2, für die Fahrzeugklasse M 1 durch die vorgegebenen Prüffarten nachzuweisen.

(A-Kriterium)

LV, S. 16, Punkt 8.11.9.

Für Heizgeräte, die die erforderliche Wärme selbstständig aus flüssigem Brennstoff erzeugen, ist eine Baugenehmigung nach § 22a, Abs. 1 Nr. 1 StVZO, nachzuweisen.

(A-Kriterium)

LV, S. 26, Punkt 9.2.15.

Nachweis, dass bei einem Überschlag des Fahrzeuges mit Sondersignalanlage die Dachfestigkeit/ -steifigkeit dahingehend gegeben ist, um für die Insassen ausreichenden Überlebensraum zu gewährleisten. (Vorlage eines aussagekräftigen Protokolls z. B. Überschlagversuch oder Dachdrucktest).

(B-Kriterium, nicht zwingend)

LV, S. 28, Punkt 10.1.10

Der Einbauort und der Antennentyp sind mit dem Auftraggeber abzustimmen. Die Antenne soll dem üblichen Erscheinungsbild des Fahrzeuges entsprechen, die Ausführung ist dem Angebot beizufügen.

(nur Los 4, A-Kriterium)

Testung

Zur Beurteilung der verschiedenen Bewertungskriterien der Bewertungsmatrix können Testmodelle abgefordert werden. Dies wird anhand der Papierangebote entschieden. Die Testmodelle können ohne Funkausrüstung und ohne die polizeispezifische Sonderausstattung geliefert werden. Die Testmodelle müssen dann auf Anforderung innerhalb einer Woche durch den Bieter geliefert werden. Die Testung wird über ca. 2 Wochen erfolgen und ist für den Auftraggeber kostenlos. Die Bereitstellung und Abholung wird ebenfalls durch den Bieter vorgenommen.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 19/03/2019 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 14/05/2019

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 19/03/2019 Local time: 13:00

Information about authorised persons and opening procedure: Entfällt

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt Vergabekammer

Postal address: Ernst-Kamieth-Straße 2

Town: Halle (Saale)

Postal code: 06112

Country: Germany

Telephone: +49 345-514-1529

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

14/02/2019